**Zeitschrift:** Fachblatt für schweizerisches Anstaltswesen = Revue suisse des

établissements hospitaliers

Herausgeber: Schweizerischer Verein für Heimerziehung und Anstaltsleitung;

Schweizerischer Hilfsverband für Schwererziehbare; Verein für

Schweizerisches Anstaltswesen

**Band:** 31 (1960)

Heft: 1

Rubrik: Stellenvermittlung des Vereins für Schweiz. Anstaltswesen (VSA)

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF: 28.10.2025** 

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

#### Blick in russische Schulinternate

Ein russisches Schulinternat zählt in der Regel 350 Schüler. Alle Erzieher sind Lehrer, die eine zusätzliche Ausbildung genossen haben. Die Internate besitzen Werkräume, die aber nicht bloss dem Unterricht in den handwerklichen Fächern dienen müssen, sondern gleichzeitig die Eingliederung der Schüler in die produktive Arbeit ermöglichen. Die hergestellten Produkte können verkauft werden. Die Einnahmen kommen den Schülern zugute, und zwar können die Schüler über die Verwendung der Beträge abstimmen. Die Schüler selber erhalten keine Entschädigungen. Während der Ferien nehmen sie an den landwirtschaftlichen Arbeiten teil.

## Eine Empfehlung

Im Ernährungsmittel-Sektor sind zwei neue Begriffe aufgetaucht: Mineralkraft-Würfel und Mineralkraft-Getränk. Bei den Mineralkraft-Würfeln handelt es sich um eine aufbauend wirkende Zwischenverpflegung zum Rohessen für Manager, Sportler, Studenten, Mütter und Kinder. Das Mineralkraft-Getränk stellt das ideale Frühstücksgetränk dar, welches zusammen mit Milch, aber auch mit Tee, Milchkaffee, kalt oder warm genossen werden kann. Beide Erzeugnisse sind hergestellt aus Roh- und Traubenzucker, Weizenkeimen, Hirsemehl und Kakao. Doch als besondere Beimischung enthalten sie naturrichtige Mineralien, die sich schnell und aufbauend auf den menschlichen Organismus auswirken. Der regelmässige Genuss dieser, übrigens sehr schmackhaften Mineralkraft-Erzeugnisse, sei es in Würfelform oder als Getränk, gehört darum zum modernen Menschen, will er gesund und widerstandsfähig bleiben. Hügli & Co., Arbon



# Stellenanzeiger

der Zentralen Stellenvermittlung des VSA:

Wiesenstr. 2, Zürich 8, Ecke Seefeldstr., Tramhaltestelle Kreuzstrasse. Tel. (051) 34 45 75. Postcheck VIII 28118.

Sprechstunden: nachmittags von 2 bis 5 Uhr, ausgenommen Freitag und Samstag, oder nach telefonischer Vereinbarung.

Vermittlungsgebühr:

Arbeitgeber:  $10^{0/0}$  vom Netto-Lohn, d. h. mindestens

Fr. 14.—, höchstens Fr. 30.—

Arbeitnehmer: 5 % vom Netto-Lohn, d. h. mindestens

Fr. 8.-, höchstens Fr. 15.-..



Telefonische Anrufe nur nachmittags!

#### Offene Stellen

Die mit  $/\mathrm{I}$  bezeichneten offenen Stellen sind in dieser Nummer auch als Inserat zu finden.

6555 Anstalt in der Ostschweiz sucht zum baldigen Eintritt eine tüchtige, gut ausgewiesene Tochter als Gehilfin.

- 6556 Erziehungsheim im Kanton Waadt sucht zum baldigen Eintritt eine Tochter als **Erzieherin**, sowie eine Tochter als **Köchin**. Ebenso wird eine Tochter mit guten hauswirtschaftlichen Kenntnissen gesucht, die die Stelle einer **Hausbeamtin** versehen kann.
- 6557 Jugendheim in Basel sucht zum baldigen Eintritt eine gut ausgewiesene Tochter mit erzieherischen Fähigkeiten als **Gehilfin.**
- 6558 Erziehungsheim im Kanton Zürich sucht zum baldigen Eintritt eine gut ausgewiesene Tochter als Erzieherin.
- 6559 Erziehungsheim im Kanton Zürich sucht zum baldigen Eintritt eine **Köchin,** sowie eine Tochter als **Gruppenleiterin.**
- 6560 Waisenhaus in der Westschweiz sucht zum sofortigen Eintritt eine Tochter als **Gehilfin.** Gute Gelegenheit Französisch zu erlernen.
- 6561 Erziehungsheim für Knaben (Kanton Zürich) sucht zum Eintritt auf den Frühling einen **Gärtner**, der auch Freude am Weinbau hätte.
- 6562 Pflegeheim im Kanton Zürich sucht zum sofortigen Eintritt eine Tochter, die gute hauswirtschaftliche Kenntnisse besitzt als **Gehilfin** für das Schwesternhaus.
- 6563 Säuglingsheim in Zürich sucht zum baldigen Eintritt eine Tochter als **Kindergehilfin**. Krippenlehrjahr oder sonstige ähnliche Ausbildung wird verlangt.
- 6564 Spital in Zürich sucht zum Eintritt auf den Frühling eine **Hausbeamtin**, die den Verpflegungssektor übernehmen könnte.
- 6565 Evangel. Pflegeheim in der Ostschweiz sucht zum Eintritt nach Uebereinkunft eine **Köchin**.
- 6566 Frauenheim im Kanton Zürich sucht zum Eintritt nach Uebereinkunft eine Tochter mit guten hauswirtschaftlichen und erzieherischen Fähigkeiten als **Hausbeamtin**.
- 6567 Heilanstalt im Kanton Zürich sucht zum baldigen Eintritt (evtl. nach Uebereinkunft) eine gut ausgewiesene Tochter als **Hausbeamtin.** Es kommt auch eine Tochter ohne Diplom in Frage.
- 6568 Kinderheim im Kanton Zürich sucht zum baldigen Eintritt eine Tochter als Erzieherin/Gehilfin.



welche bestimmt keinen organischen Fehler, aber einen übermässig festen Schlaf haben, können niemals mit Teekuren, Salben, Pillen, Tropfen usw. behandelt werden. In solchen Fällen kann das Bettnässen nur mit einer Methode wie mit dem seit 25 Jahren bekannten «Anti-Nass»-Wecksystem erfolgreich bekämpft werden, das die Schläfer im kritischen Moment an ihre Leiden mahnt und sie zum sofortigen Aufstehen zwingt. Der Anfangserfolg ist schon in 8 Tagen klar ersichtlich und zeitigt in 3—4 Wochen die gewünschte Heilung. Bitte überzeugen Sie sich. Verlangen Sie sofort diskrete und kostenlose Beratung.

Ernst Bieri, La Neuveville BE, Tel. (038) 7 97 95 (vormals in Laupen BE)

- 6569 Kinderheim im Kanton Graubünden sucht zum baldigen Eintritt eine Tochter als Kindergehilfin, sowie eine Tochter als Köchin.
- 6570 Kinderheim in Romanshorn sucht zum baldigen Eintritt eine Tochter als **Gruppenleiterin.**
- 6571 Kinderheim in Basel sucht zum baldigen Eintritt eine Tochter als **Gruppenleiterin**.
- 6572 In Sprachheilschule im Kanton Zürich wird auf den Frühling eine gut ausgewiesene Tochter als Erzieherin/Gehilfin gesucht.
- 6573 Töchterinstitut im Bündnerland sucht zum baldigen Eintritt eine **Hausbeamtin.** Es kommt auch eine Tochter ohne Diplom in Frage.
- 6574 Waisenhaus am Zürichsee sucht zum baldigen Eintritt eine Tochter mit guten Nähkenntnissen als Gehilfin.
- 6575/I Bürgerasyl in Wetzikon sucht auf den 1. April an Stelle der zurückgetretenen Vorsteherin eine Hausbeamtin.
- 6576/I Gebrechlichenheim in St. Gallen sucht zum Eintritt auf den 1. April eine dipl. Sprachheillehrerin und eine Sprachheilpädagogin.
- 6577/I Basler Lehrtöchterheim sucht zum Eintritt nach Uebereinkunft eine **Hausmutter**.
- 6578/I Anstalt zur Hoffnung in Riehen sucht zum baldigen Eintritt einen **Erzieher**, sowie eine **Gruppenleiterin/Erzieherin** für die Mädchengruppe und eine **Erzieherin** für die Kindergarten-Abteilung.
- 6579/I Kinderheim im Kanton Thurgau sucht zum Eintritt auf den 1. oder 15. Februar eine **Gruppenleiterin** (evtl. Kindergärtnerin).
- 6580/I Altersheim im Kanton Aargau sucht zum Eintritt auf den 1. Februar eine **Krankenschwester** oder Pflegerin sowie eine **Köchin.**
- 6581/I Gesucht wird nach Männedorf auf den Frühling oder per sofort eine tüchtige Hauspflegerin.
- 6582/I Kinderheim in Basel sucht zum baldigen Eintritt eine **Hausbeamtin.**
- 6583/I Die evang. Kirchgemeinde Gossau SG sucht gut ausgewiesene Krankenschwester als Gemeinde-Krankenpflegerin.
- 6584/I Kinderheim in Genf sucht zum baldigen Eintritt eine gut ausgewiesene Tochter als **Köchin.**

6585/I Krankenpflege-Verband in Basel sucht für sein Schwestern-Altersheim (5 Insassen) eine **Hausmutter.** 

## Stellengesuche

Die mit /I bezeichneten Stellengesuche sind in dieser Nummer auch als Inserat zu finden.

- 7472 Junge deutsche Tochter, dipl. Kindergärtnerin, sucht per sofort eine Stelle in kleinem Kinderheim als Kindergärtnerin.
- 7473 Junges Ehepaar sucht neuen Wirkungskreis. Der Mann arbeitet als Meisterknecht evtl. Werkführer. Die Frau könnte als Köchin oder Gehilfin eingestellt werden.
- 7474 Tochter mit guten hauswirtschaftlichen Kenntnissen sucht einen Wirkungskreis als Hausbeamtin/ Gehilfin.
- 7475 Witwe mit 3 Kindern sucht Stelle in Heim oder Anstalt als **Köchin evtl. Hausbeamtin**, wo sie die Möglichkeit hätte, die Kinder bei sich zu haben.
- 7476 Tochter, gelernte Weissnäherin, sucht Stelle in Spital als **Nähstubenleiterin** evtl. als Näherin. Die Tochter ist invalid.
- 7477 Deutsche Hauswirtschaftsleiterin (noch nicht in der Schweiz) sucht Stelle in Heim, Spital oder Anstalt als Hausbeamtin.
- 7478 Damenschneiderin mit Meisterdiplom sucht Stelle in Mädchenheim als **Erzieherin**. Gute hauswirtschaftliche Kenntnisse und langjährige Heimpraxis sind vorhanden.
- 7479 Junge deutsche Tochter (in der Schweiz) sucht Stelle in Heim als Kindergehilfin.
- 7480 Junge Tochter (Deutsche) sucht einen Wirkungskreis in der Schweiz als **Kindergehilfin**.
- 7481 Oesterreicherin, in der Schweiz tätig, sucht neuen Wirkungskreis als **Köchin**, wo ihr zukünftiger Mann als landwirtschaftlicher Arbeiter mitarbeiten könnte.
- 7482 Junge deutsche Tochter sucht eine Stelle in der Schweiz als Kindergärtnerin evtl. als Kindergehilfin.



7483 Junge deutsche Tochter (bereits in der Schweiz tätig) sucht eine Stelle in Heim als **Kindergehilfin/Anfängerin.** 

7484 Tochter, gelernte Schneiderin, sucht neuen Wirkungskreis in Heim als **Gehilfin**, wo ihr Gelegenheit geboten wird bei der Betreuung von Kindern mitzuhelfen.

7485 Tochter, mit kurzer Praxis in Kinderkrippe, sucht eine Stelle in Heim als Kindergehilfin.

7486 Junger Mann, Deutscher, sucht Stelle in Heim als **Erzieher**. Er besitzt bereits Praxis als Erzieher.

7487/I Dipl. Pfleger mit vielseitiger Ausbildung empfiehlt sich auf kommendes Frühjahr für die **Leitung** eines Pflegeheims.

Gepflegtes Privat-Altersheim mit 12—15 Pensionären sucht 12-15 Pensionären sucht

## Heimleiterin

wenn möglich dipl. Krankenschwester mit guten hauswirtschaftlichen Kenntnissen. Stellenantritt Frühjahr 1960.

Offerten mit Zeugniskopien und Foto sind zu

richten an den Präsidenten der Kommission für das Altersheim Sonnenberg in Winterthur, Herrn Stadtpräsident Dr. H. Rüegg, Winterthur.

Für die altershalber zurücktretende Vorsteherin des Bürger- und Altersasyls Wetzikon wird auf 1. April 1960 tüchtige

## Hausbeamtin

gesucht. Heim mit 56 Insassen. Interessanter, selbständiger Posten.

Offerten erbeten an die Bürgerasyl-Kommission Wetzikon, Herrn Hch. Staub, Präsident, äussere Egg, Ober-Wetzikon. 6575/I

Gesucht zu möglichst baldigem Eintritt in modernes Basler Kinderheim eine tüchtige, zuverlässige 6582/I

#### Hausbeamtin

Offerten sind höflich erbeten unter Chiffre M 14167 Q an Publicitas AG, Basel.

Cherchons pour 1. 2. 1960 ou à convenir

#### Cuisinière

cuisine pour 30 personnes, bonnes conditions de travail. Contact avec enfants. Machines électriques.

Faire offre avec références à Montbrillant, maison pour enfants sourds, chemin de Vincy 2B, Genève. 6584/I

Kinderheim im Kt. Thurgau sucht zum Eintritt auf den 1. Februar evtl. 15. Februar 1960 eine Tochter als

## Gruppenleiterin

(evtl. Kindergärtnerin)

zur Betreuung von einer Gruppe von 10 bis 12 Kindern im Alter von 4 bis 6 Jahren. Keine anormale Kinder.

Bewerberin sollte Schweizerin sein, protestantisch. Frohmütige Töchter, mit viel Liebe zu Kindern, erzieherisch begabt und mit angenehmen Umgangsformen wollen Ihre Offerte einreichen.

Wir bieten Fr. 280.— pro Monat, eigenes geheiztes Zimmer,  $1^{1/2}$  Tage frei pro Woche, bezahlte Ferien. Freie Station.

Offerten sind zu richten unter Chiffre KT 6579/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Wiesenstrasse 2, Zürich 8.

Gesucht auf 1. Februar 1960 oder nach Uebereinkunft

# Krankenschwester oder Pflegerin

in neues Altersheim von 60 Pensionären, mit kleiner Pflegeabteilung. Es käme auch ältere, noch rüstige Person in Frage. — Zudem eine

## Köchin

in praktisch eingerichtete Küche. Wir bieten gute Entlöhnung, angenehmes Arbeitsmilieu, sowie geregelte Arbeits- und Freizeit.

Offerten mit Angabe der bisherigen Tätigkeit erbeten unter Chiffre SA 6580/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Wiesenstrasse 2, Zürich 8.

Gesucht auf 1. März 1960 in Privatklinik tüchtige, erfahrene

#### Köchin

Besondere diätetische Kenntnisse sind nicht notwendig.

Offerten an Privatklinik Bircher-Benner, Keltenstrasse 48, Zürich 44. 6586/I

Gesucht wird in Basler Lehrtöchterheim

#### Housmutter

Erforderlich: Berufliche Erfahrung im Umgang mit jungen Mädchen.

Bewerberinnen mit entsprechender Praxis wollen sich bitte melden bei Frau M. Pulver, Sommerhalde 11, Binningen BL 6577/I Wir suchen auf Mitte Januar oder nach Uebereinkunft einen

## Erzieher

für unsere schwachbegabten Burschen. Mitarbeit im Garten erwünscht. Arbeits- und Freizeit sind sehr gut geregelt. Besoldung nach kant. Besoldungsreglement. Pensionskasse.

Offerten mit Angaben der bisherigen Tätigkeit, mit Zeugnissen, Foto und Lohnanspruch sind zu richten an Kant. Erziehungsanstalt zur Hoffnung, Riehen bei Basel. 6578/I

Die evang. Kirchgemeinde Gossau SG sucht gut ausgewiesene evang. Krankenschwester für die

# Gemeinde-Krankenpflege

Möblierte Wohnung, Vespa vorhanden.

Detaillierte Anmeldungen, die als Basis für eine gemeinsame Besprechung dienen können, sind zu richten an den Präsidenten der Evang. Kirchenvorsteherschaft, Gossau SG. 6583/I

Wir suchen spätestens auf 1. Mai 1960 eine tüchtige, kinderliebende, evang.

# dipl. Sprachheillehrerin

und eine

# Sprachheilpädagogin

für unsere sprachbehinderten Schützlinge. Anmeldungen mit Zeugnissen und Bild sind zu richten an die Leitung des Gebrechlichenheims Kronbühl b. St. Gallen. 6576/I

Der Krankenpflege-Verband Basel sucht für sein Schwestern-Altersheim (5 Insassen) eine

#### Hausmutter

Dauerstelle, selbständiger Posten. Wasch- und Putzfrau vorhanden. Oelheizung. Eintritt auf den 1. Februar oder nach Uebereinkunft.

Handschriftliche Offerten von reformierten Töchtern, mit Ausweisen über bisherige Tätigkeit sind zu richten an Schwester Elsbeth Preiswerk, Rüttiweg 25, Arlesheim BL 6585/I Wir suchen

# Gruppenleiterin-Erzieherin

für unsere Mädchengruppe (zirka 12 schwachbegabte Mädchen)

#### Erzieherin

für unsere Kindergarten-Abteilung

auf Frühjahr 1960.

Anstaltsgehilfinnen-Kurs oder entsprechende Praxis, wenn möglich bei schwachbegabten Kindern erwünscht, aber nicht Bedingung. Arbeitsund Freizeit sind sehr gut geregelt. Besoldung nach kant. Besoldungsreglement. Pensionskasse. Offerten mit Angaben der bisherigen Tätigkeit, mit Zeugnissen, Foto und Gehaltsansprüchen sind zu richten an Kant. Erziehungsanstalt zur Hoffnung, Riehen bei Basel. 6578/IA

Gesucht nach Männedorf für sofort, spätestens auf Frühjahr 1960, tüchtige

# Hauspflegerin

Guter Lohn, Dauerstelle.

Nähere Auskunft erteilt gerne Frau Dr. E. Pestalozzi, Präs. der Hauspflegekommission Männedorf, Tel. (051) 92 92 36. 6581/I

# Stellengesuche

Dipl. Pfleger, mit vielseitiger Ausbildung, empfiehlt sich auf kommendes Frühjahr für die

# Leitung

eines Alters- oder Pflegeheims.

Offerten unter Chiffre EH 7487/I an die Zentrale Stellenvermittlung VSA, Wiesenstr. 2, Zürich 8.

## **Diverse**

Zu verkaufen 2 gebrauchte

# Zentrifugen

Marke Schulthess, 880 Touren, 70 kg. Fassungsvermögen, Leistung 4,5 PS, Spannung 3 x 380/220.

Kant. Strafanstalt Regensdorf, Zentralwäscherei, Tel. (051) 94 41 71. OFA41Z

Herausgeber: Verein für Schweizerisches Anstaltswesen Präsident: A. Schneider, Bürgerl. Waisenhaus, Basel

Quästor: Arthur Schläpfer, Jugendheim St. Gallen Sekretär: vakant

Protokoll: G. Stamm, Jugendheim, Basel

Stellenvermittlung: Frau Thoma, Wiesenstr. 2, Zürich 8 Telefon (051) 34 45 75

Druck und Administration: A. Stutz & Co., Wädenswil Abonnementspreise: pro Jahr Fr. 12.—,

Ausland Fr. 15.-